

# Aurora

Baby bed

Łóżeczko

Kinderbett

Кроватка

Letino

Lit bébé

Cuna

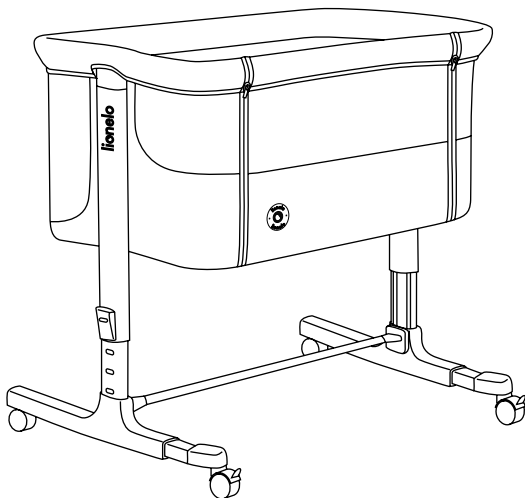
Kinderbed

Lovelé

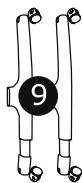
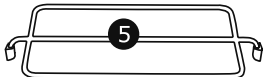
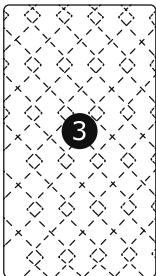
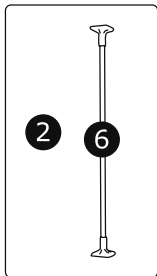
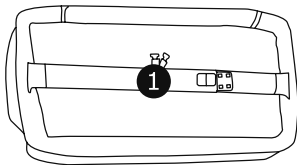
Postýlka

Babaágy

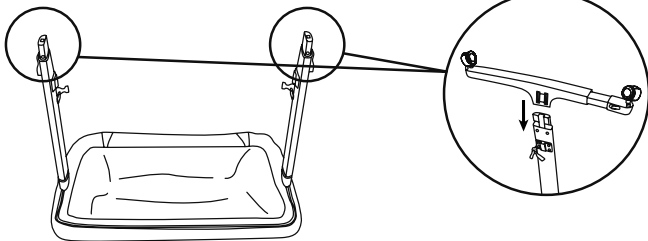
Pătuț



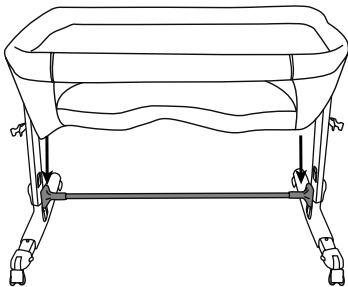
A



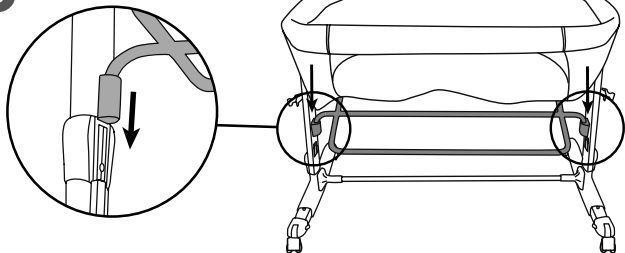
1



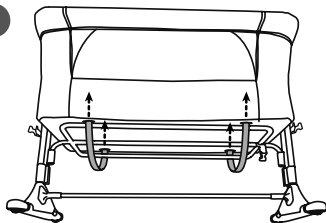
2



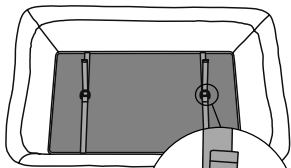
3



4

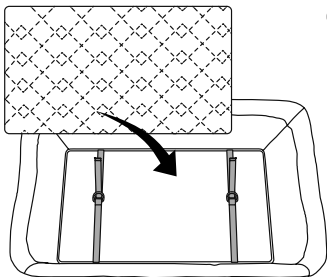


A

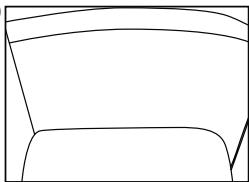


B

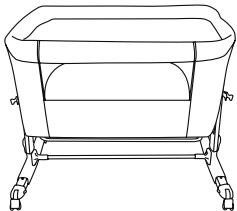
5



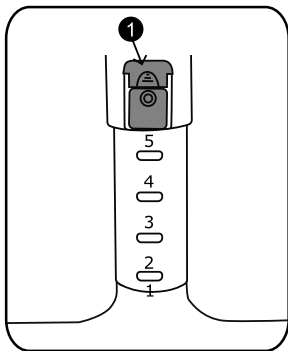
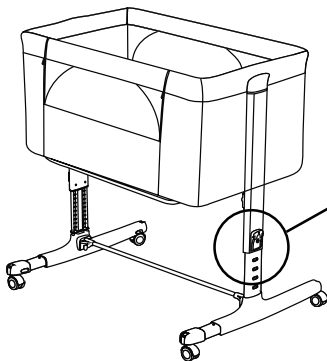
A



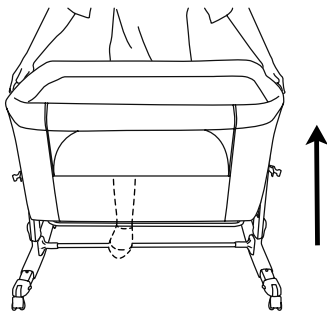
6



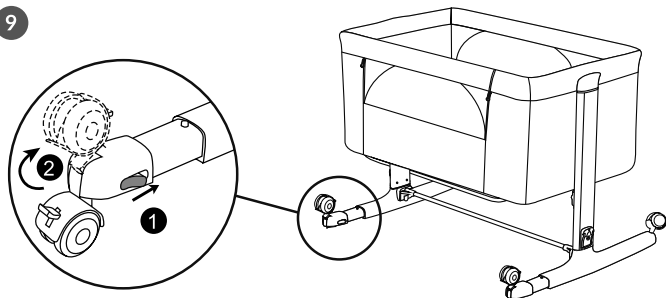
7



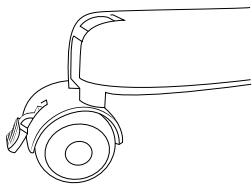
8



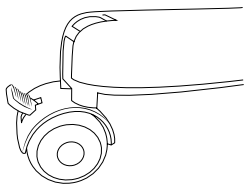
9



10

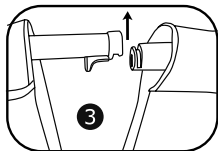
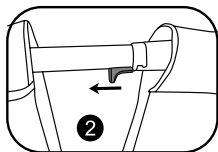
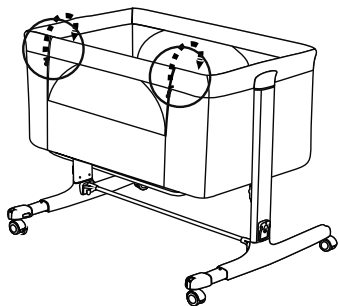


A

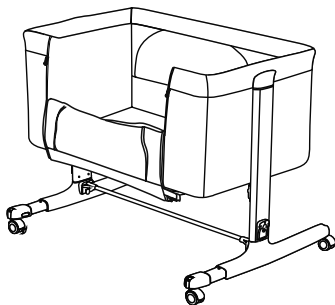


B

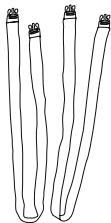
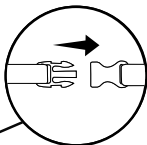
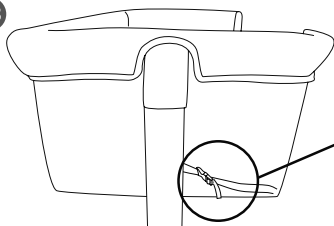
11



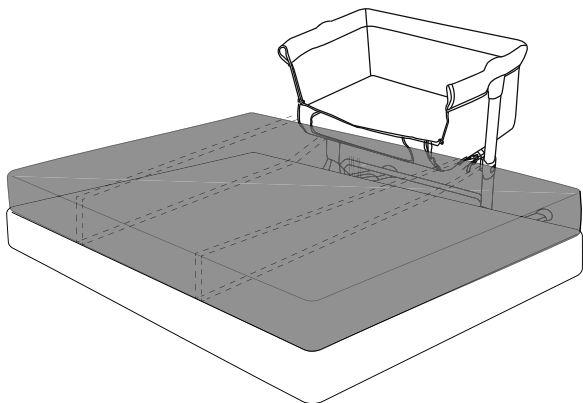
12



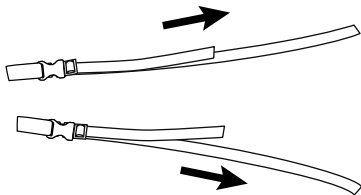
13



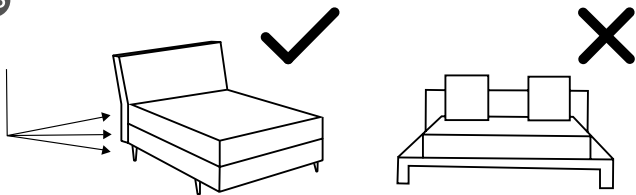
14



15



16



**Dear Customer!**

In case of any questions or comments on the purchased product, please contact us: [help@lionelo.com](mailto:help@lionelo.com)

**Producer:**

BrandLine Group Sp. z o. o.  
ul. A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Poland

**WARNINGS FOR THE COT****NOTE!****IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE**

1. Do not use this product without first reading the manual.
2. Stop using the product as soon as the child is able to sit, kneel or pull itself up.
3. Placing additional items in the cot can cause suffocation.
4. Do not place the product near an item that may pose a strangulation risk, such as cords, ropes/curtains, etc.
5. Do not use more than one mattress in the product.
6. The product should be placed on a level floor.
7. Young children should not be allowed to play unsupervised near the cot.
8. The cot should be locked in a fixed position when the baby is left unattended.
9. All mounting components should always be properly tightened. Be careful that no screws are loose, as the child may catch

on them with body parts or clothing (e.g., cords, necklaces, toy ribbons, etc.), which may pose a risk of strangulation.

10. The maximum thickness of the mattress is marked with a line on the inside of the cot. Do not use a thicker mattress than allowed.
11. Be aware of the risks posed by cigarettes, open flames or other sources of high temperature such as electric stoves, gas stoves, etc., near the cot.
12. The permissible maximum inclination of the cot is a difference of 2 levels. The child's head must always be on the side set in a higher position.
13. DO NOT use the cot if any part is missing or broken or damaged. Contact Lionelo for spare parts and instructions if needed. DO NOT replace parts in the cot yourself.

## **WARNINGS FOR THE MATTRESS**

# **IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE**

1. Do not use the mattress if any part is broken, torn or lost, use only spare parts approved by the manufacturer.
2. Do not use more than one mattress in the cot.
3. Be aware of the risks posed by open flames or other sources of high heat such as electric stoves, gas stoves, etc. near the cot.

## **WARNINGS FOR THE BEDSIDE COT:**

1. DO NOT use the cot if any part is missing, damaged or broken. Contact Lionelo for spare parts and instructional documentation if required. DO NOT replace parts in the cot yourself.
2. The height from the floor of the adult bed for which the cot

is suitable is between 44.5 and 59 cm.

3. The bedside cot is designed exclusively for standard adult beds. Do not use the product with water beds or rounded shapes.
4. Do not use attachment systems other than those described in the manual.
5. Never use the bedside cot in a reclined position.
6. To avoid the risk of suffocation, always attach the bedside cot correctly to the parents' bed using the attachment systems described in the manual.
7. There must be no free space between the bottom of the cot and the mattress of the adult bed.
8. Before each use, check the tension of the cot attachment system by pulling the cot away from the parent's bed.
9. If there is space between the cot and the adult's bed, DO NOT use the product.
10. The space between the cot and the adult's bed should not be filled with pillows, blankets or other objects.
11. **DANGER!** Always fully raise the drop side when the cot is not attached to an adult's bed.
12. **WARNING:** To avoid the dangers of the baby's neck catching on the top of the lowered side of the cot at the parent's bedside, make sure that the top rail is not higher than the adult mattress.
13. **WARNING:** To avoid the risk of strangulation of the child, the attachment system to the parent's bed should always be retracted and kept away from the cot.

### The set (fig. A)

- |                        |                      |
|------------------------|----------------------|
| 1. Carrycot of the cot | 6. Stabilization bar |
| 2. Stabilization plate | 7. Harness           |
| 3. Mattress            | 8. Mounting straps   |
| 4. Transport bag       | 9. Legs of the cot   |
| 5. Carrycot base       |                      |

## Installation instructions

1. Slide the legs of the cot (9, fig. A) into the corresponding place on the frame (fig. 1). Correct installation will signal a click.
2. Slide the stabilization bar (6, fig. A) into the guides on both sides of the cot frame (fig. 2).
3. Slide the carrycot base (5, fig. A) into the guides on both sides of the cot frame (fig. 3).
4. Pass the harness (7, fig. A) through the corresponding holes in the cot cover (A, fig. 4) and then insert the stabilization plate (2, fig. A). Tighten the straps by fastening over the top of the plate (B, Fig. 4).
5. Insert the mattress (fig. 5). The line in the cot cover indicates the maximum permissible height of the mattress used in this product (A, fig. 5).
6. The cot has been correctly installed (fig. 6).

## Height adjustment

To change the height of the cot, two movements are required.

1. Lift the upper part of the height adjustment handle (1, fig. 7).
2. Press the button on the handle.

Once the above is done, set the selected height while holding the stabilization bar with your foot (fig. 8).

There are five cot heights available. It is also possible to set different heights on either side. **WARNING:** The permissible maximum inclination of the cot is a difference of 2 levels. The child's head must always be on the side set in a higher position.

## Rocker function

To use the rocker function, move the locking handles (1, fig. 9) and then lift all the wheels (2, fig. 9) so that they are not in contact with the ground (fig. 9). The correct locking of the wheels in the selected position will be signalled by the click of the locking handle.

## Wheel lock

To lock the wheels, press in the locks located on each wheel (A, fig. 10). To unlock the wheels, lift the wheel locks (B, fig. 10).

## Bedside cot function

In order to use the bedside cot function, the product must be prepared accordingly.  
To do so:

1. Unfasten the zips on both sides of the opening side (fig. 1, fig. 11).
2. Slide the locks (2, fig. 11) and remove the cot frame connecting piece (3, fig. 11).
3. Lower the side wall of the cot (fig. 12).
4. Align the cot with the parents' bed and adjust the height of the cot so that the parent's mattress is of equal height or a maximum of 2 cm higher than the top edge of the falling side of the cot (fig. 16).

**Note!** The bottom of the cot in the bedside cot function must be parallel to the ground. A difference in level between the sides of the cot is not permitted.

5. Connect the mounting straps to the buckles on the side, next to the frame of the cot (fig. 13).
6. Guide the mounting straps under the mattress as indicated in the illustration (fig. 14), then tighten the straps to adjust their length to the parents' bed (fig. 15).
7. Connect the mounting straps to the cot by fastening the buckles.
8. Make sure that there is no gap between the cot and the parents' bed and that the cot is attached sufficiently firmly and stably to the parents' bed.

**NOTE:** Before each use, check that there is no space between the parents' mattress and the side wall of the cot.

**WARNING:** Use of the product is only permitted with beds and/or mattresses that have straight sides. The use of the product next to beds and/or round mattresses and water mattresses is prohibited.

## Removal of cover

To remove the cover, lower the side wall of the cot and slide out the frame connector piece (3, fig. 11). Then unfasten the hook-and-loop fasteners located on the falling side and slide out the stiffening board. Once this has been done, using a zip fastener, detach the entire cover and slide it off the frame.

## Cleaning and maintenance

- The cot cover and mattress cover are hand-washable at 30°C.

- Metal and plastic parts should be cleaned with a damp cloth and mild cleaning agents.
- Never clean any part of the cot with abrasives, ammonia, bleach or alcohol.
- Store the cot in a dry place, away from sources of heat and humidity. Avoid direct exposure to sunlight.

**The product has been tested and meets all the requirements of EN 1130:2019+AC:2020 and EN 16890:2017+A1:2021 standards**

The photos are for reference only, the actual look of the products may differ from the ones shown in the pictures.

PL

### **Drogi Kliencie!**

Jeśli masz jakiegokolwiek uwagi lub pytania do zakupionego produktu, skontaktuj się z nami: [help@lionelo.com](mailto:help@lionelo.com)

### **Producent:**

BrandLine Group Sp. z o. o.  
ul. A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań

## **OSTRZEŻENIA DLA ŁÓŻECZKA**

# **UWAGA!**

# **WAŻNE! PRZECZYTAJ**

# **UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ**

1. Nie używaj tego produktu bez uprzedniego przeczytania instrukcji.

2. Przestań używać produktu, gdy tylko dziecko będzie potrafiło usiąść, uklęknąć lub podciągnąć się.
3. Umieszczanie dodatkowych elementów w łóżeczku może spowodować uduszenie.
4. Nie umieszczaj produktu w pobliżu elementu, który może stwarzać ryzyko uduszenia, np. sznurki, sznury/zastony itp.
5. Nie używaj więcej niż jednego materaca w produkcie.
6. Produkt należy umieścić na poziomej podłodze.
7. Małe dzieci nie powinny mieć możliwości zabawy bez nadzoru w pobliżu łóżeczka.
8. Łóżeczko powinno być zablokowane w stałej pozycji, gdy dziecko pozostaje bez opieki.
9. Wszystkie elementy montażowe powinny być zawsze odpowiednio dokręcone. Należy uważać, aby żadne śruby nie były poluzowane, ponieważ dziecko może zaczepić o nie częścią ciała lub ubrania (np. sznurki, naszyjniki, wstążki od zabawek itp.), co może stwarzać ryzyko uduszenia.
10. Maksymalna grubość materaca jest zaznaczona kreską po wewnętrznej stronie łóżeczka. Nie używaj grubszego materaca niż dozwolony.
11. Bądź świadomy ryzyka jakie stwarza papieros, otwarty ogień lub inne źródła wysokiej temperatury takie jak piecyki elektryczne, piecyki gazowe itp., w pobliżu łóżeczka.
12. Dopuszczalne maksymalne nachylenie łóżeczka to różnica 2 poziomów. Główka dziecka musi znajdować się zawsze po stronie ustawionej w wyższej pozycji.
13. NIE używaj łóżeczka, jeśli brakuje jakiegokolwiek części lub jest ona pęknięta bądź uszkodzona. W razie potrzeby skontaktuj się z Lionelo w sprawie części zamiennych i instrukcji. NIE wymieniaj części w łóżeczku samodzielnie.

## **OSTRZEŻENIA DLA METARACA**

# **WAŻNE! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ**

1. Nie używaj materaca jeśli jakiś jego element jest zepsuty, rozerwany lub zagubiony, korzystaj wyłącznie z części zamiennych zatwierdzonych przez producenta.
2. Nie używaj więcej niż jednego materaca w łóżeczku.
3. Bądź świadomy ryzyka jakie stwarza otwarty ogień lub inne źródła wysokiej temperatury takie jak piecyki elektryczne, piecyki gazowe itp. w pobliżu łóżeczka.

## **OSTRZEŻENIA DLA ŁÓŻECZKA DOSTAWNEGO:**

1. NIE używaj łóżeczka dostawnego, jeśli brakuje jakiegokolwiek części, jest ona uszkodzona lub zepsuta. W razie potrzeby skontaktuj się z Lionelo w sprawie części zamiennych i literatury instruktażowej. NIE wymieniaj części w łóżeczku samodzielnie.
2. Wysokość od podłogi łóżka osoby dorosłej, do którego nadaje się łóżeczko wynosi od 44,5 do 59 cm .
3. Łóżeczko dostawne przeznaczone jest wyłącznie dla standardowych łóżek osób dorosłych. Nie używaj produktu z łózkami wodnymi lub o zaokrąglonych kształtach.
4. Nie używaj innych systemów mocowania, niż te opisane w instrukcji.
5. Nigdy nie używaj łóżeczka dostawnego w pozycji pochylonej.
6. Aby uniknąć ryzyka uduszenia się, łóżeczko dostawne należy zawsze prawidłowo mocować do łóżka rodziców przy pomocy systemów mocowania opisanych w instrukcji.
7. Pomiędzy dolną częścią łóżeczka dostawnego a materacem łóżka dorosłych nie może znajdować się wolna przestrzeń.

8. Przed każdym użyciem sprawdź napięcie systemu mocowania łóżeczka odciągając łóżeczko w kierunku przeciwnym do łóżka rodzica.
9. Jeśli między łóżeczkiem dostawnym, a łóżkiem osoby dorosłej jest wolna przestrzeń, **NIE UŻYWAJ** produktu.
10. Luka pomiędzy łóżeczkiem a łóżkiem osoby dorosłej nie powinna być wypełniana poduszkami, kocami i innymi przedmiotami.
11. **NIEBEZPIECZEŃSTWO!** Zawsze całkowicie podnoś opuszczany bok gdy łóżeczko nie jest przymocowane do łóżka osoby dorosłej.
12. **OSTRZEŻENIE:** Aby uniknąć niebezpieczeństw związanych z możliwością zaczepienia się szyi dziecka o górną część opuszczonego boku łóżeczka przy łóżku rodzica, upewnij się, że górna poręcz nie znajduje się wyżej niż materac dla dorosłych.
13. **OSTRZEŻENIE:** Aby uniknąć ryzyka uduszenia dziecka, system mocowania do łóżka rodzica należy zawsze chować i trzymać z dala od łóżeczka.

## Zestaw (rys. A)

- |                        |                         |
|------------------------|-------------------------|
| 1. Gondola łóżeczka    | 6. Drażek stabilizujący |
| 2. Płyta stabilizująca | 7. Pasy bezpieczeństwa  |
| 3. Materacyk           | 8. Pasy montażowe       |
| 4. Torba transportowa  | 9. Nogi łóżeczka        |
| 5. Baza gondoli        |                         |

## Instrukcja montażu

1. Wsuń nogi łóżeczka (9, rys. A) w odpowiednie miejsce na ramie (rys. 1). Prawidłowy montaż zasygnalizuje kliknięcie.
2. Wsuń drążek stabilizujący (6, rys. A) w prowadnice po obu stronach ramy łóżeczka (rys. 2).
3. Wsuń bazę gondoli (5, rys. A) w prowadnice po obu stronach ramy łóżeczka (rys. 3).
4. Przełóż pasy bezpieczeństwa (7, rys. A) przez odpowiednie otwory w poszyciu

łożeczka (A, rys. 4), a następnie włóż płytę stabilizującą (2, rys. A). Ścieśnij pasy, zapinając się na wierzchu płyty (B, rys. 4).

5. Włóż materacyk (rys. 5). Linia w poszyciu łożeczka wskazuje na maksymalną dopuszczalną wysokość materaca, używanego w tym produkcie (A, rys. 5).
6. Łóżeczko zostało poprawnie zamontowane (rys. 6).

## Regulacja wysokości

Aby zmienić wysokość łożeczka należy wykonać dwa ruchy.

1. Unieś górny element dźwigni regulacji wysokości (1, rys. 7).
2. Wciśnij przycisk na dźwigni.

Po wykonaniu powyższych ustaw wybraną wysokość, jednocześnie przytrzymując drążek stabilizujący stopą (rys. 8).

Dostępnych jest pięć wysokości łożeczka. Możliwe jest także ustawienie różnych wysokości po obu stronach. **OSTRZEŻENIE:** Dopuszczalne maksymalne nachylenie łożeczka to różnica 2 poziomów. Główna dziecka musi znajdować się zawsze po stronie ustawionej w wyższej pozycji.

## Funkcja kołyski

Aby skorzystać z funkcji kołyski, przesun dźwignie blokady (1, rys. 9), a następnie unieś wszystkie koła (2, rys. 9) tak, aby nie miały one kontaktu z podłożem (rys. 9). Prawidłowe zablokowanie kół w wybranej pozycji zasygnalizuje kliknięcie dźwigni blokady.

## Blokada kół

Aby zablokować koła, wciśnij blokady znajdujące się na każdym z nich (A, rys. 10). Aby odblokować koła, unieś blokady (B, rys. 10).

## Funkcja łożeczka dostawnego

Aby korzystać z funkcji łożeczka dostawnego, należy odpowiednio przygotować produkt. W tym celu:

1. Rozepnij zamki po obu stronach otwieranego boku (rys. 1, rys. 11).
2. Przesun blokady (2, rys. 11) i wyjmij element łączący ramę łożeczka (3, rys. 11).
3. Opuść boczną ścianę łożeczka (rys. 12).

4. Dosuń łóżeczko do łóżka rodziców i dopasuj wysokość łóżeczka tak, aby materac rodzica był równej wysokości lub maksymalnie 2 cm wyższy od górnej krawędzi opadającego boku łóżeczka (rys. 16).

**Uwaga!** Dno łóżeczka w funkcji łóżeczka dostawnego ustawione musi być równoległe do podłoża. Niedozwolona jest różnica poziomów pomiędzy bokami łóżeczka.

5. Połącz pasy montażowe z klamrami znajdującymi się z boku, przy ramie łóżeczka (rys. 13).
6. Poprowadź pasy montażowe pod materacem w sposób, wskazany na ilustracji (rys. 14), a następnie zaciśnij pasy, aby dostosować ich długość do łóżka rodziców (rys. 15).
7. Połącz pasy montażowe z łóżeczkiem zapinając klamry.
8. Upewnij się, że pomiędzy łóżeczkiem a łóżkiem rodziców nie ma przerwy, a łóżeczko jest odpowiednio mocno i stabilnie przymocowane do łóżka rodziców.

**UWAGA:** Przed każdym użytkowaniem sprawdź, czy nie ma szczeliny pomiędzy materacem rodziców a ścianką boczną łóżeczka.

**OSTRZEŻENIE:** Użytkowanie produktu jest dozwolone tylko przy łóżkach i/lub materacach posiadających proste boki. Użytkowanie produktu przy łóżkach i/lub materacach okrągłych i materacach wodnych jest zabronione.

## Zdejmowanie poszycia

Aby zdjąć poszycie opuść boczną ścianę łóżeczka i wysuń z niej element łączący ramę (3, rys. 11). Następnie odepnij rzepy zlokalizowane stronie z opadającym bokiem i wysuń z nich deskę usztywniającą. Po wykonaniu tych czynności, przy użyciu zamka błyskawicznego odepnij całość poszycia i zsuń je z ramy.

## Czyszczenie i konserwacja

- Poszycie łóżeczka oraz pokrowiec materacyka można prać ręcznie w temperaturze 30°C.
- Części metalowe oraz plastikowe należy czyścić za pomocą wilgotnej ściereczki i łagodnych środków czyszczących.
- Nigdy nie czyść żadnego elementu łóżeczka materiałami ściernymi, amoniakiem, wybielaczem lub alkoholem.

- Przechowuj łóżeczko w suchym miejscu, z dala od źródeł ciepła i wilgoci. Unikaj bezpośredniego wystawiania na działanie promieni słonecznych.

**Produkt był testowany oraz spełnia wszystkie wymagania norm  
EN 1130:2019+AC:2020 oraz EN 16890:2017+A1:2021**

Zdjęcia mają charakter poglądowy, rzeczywisty wygląd produktów może się różnić od prezentowanego na zdjęciach.

DE

**Sehr geehrte(r) Kunde(in),**

Wenn Sie Kommentare oder Fragen zum gekauften Produkt haben, kontaktieren Sie uns bitte unter folgender E-Mail: **help@lionelo.com**

**Hersteller:**

BrandLine Group Sp. z o. o.  
ul. A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

**WARNHINWEISE ZUM KINDERBETT**

**ACHTUNG!**

**WICHTIG! BITTE**

**AUFMERKSAM DURCHLESEN**

**UND FÜR KÜNFTIGEN**

**GEBRAUCH AUFBEWAHREN!**

1. Verwenden Sie das Kinderbett nicht, ohne vorher die Bedienungsanleitung gelesen zu haben.

2. Verwenden Sie das Beistellbett nicht mehr, sobald das Kind sitzen, knien oder sich hochziehen kann.
3. Legen Sie keine zusätzlichen Gegenstände ins Beistellbett ein. Erstickungsgefahr für das Baby!
4. Stellen Sie das Beistellbett nicht in der Nähe anderer Gegenstände auf, die eine Erstickungs- oder Würgegefahr für das Baby darstellen können, wie z.B. Fäden, Jalousien-/Vorhangschnüre usw.
5. Legen Sie nur eine Matratze ins Beistellbett ein.
6. Stellen Sie das Beistellbett auf einem waagerechten Boden auf.
7. Lassen Sie niemals Kleinkinder unbeaufsichtigt in der Nähe des Beistellbetts spielen.
8. Stellen Sie das Beistellbett fest, wenn das Baby ohne Aufsicht im Bett gelassen wird.
9. Achten Sie darauf, dass alle Montageelemente immer fest angezogen sind. Achten Sie darauf, dass keine Schrauben gelöst sind, damit das Kind mit keinem Körperteil bzw. mit keinem Kleidungsstück daran hängenbleiben kann (z.B. mit Kordeln, Halsketten, Spielzeugbändern usw.). Erstickungsgefahr für das Baby!
10. Achten Sie auf die maximale zulässige Matratzenhöhe (Markierung an der Innenseite des Beistellbetts). Legen Sie niemals eine höhere Matratze als zugelassen ein.
11. Achten Sie stets auf Risiken, die von Zigaretten, offenem Feuer oder anderen Hochtemperaturquellen wie elektrischen oder gasbetriebenen Heizkörpern usw. in der Nähe des Beistellbetts ausgehen können.
12. Die maximal zulässige Neigung des Bettes beträgt 2 Stufen. Darauf achten, dass das Baby immer mit dem Kopf auf der höher gestellten Bettseite liegt.
13. Verwenden Sie das Beistellbett NICHT, wenn ein Teil davon fehlt oder beschädigt bzw. gebrochen ist. Bei Bedarf kontaktieren Sie den Hersteller, die Fa. Lionelo, um Ersatzteile bzw. Bedienungsanleitung

anzufordern. Das Beistellbett nicht selbstständig instand setzen und KEIN Teil am Beistellbett selbstständig tauschen.

## **WARNHINWEISE ZUR MATRATZE**

# **WICHTIG! BITTE AUFMERKSAM DURCHLESEN UND FÜR KÜNFTIGEN GEBRAUCH AUFBEWAHREN!**

1. Verwenden Sie die die Matratze nicht, wenn irgendein Element der Matratze beschädigt, zerrissen oder verloren gegangen ist. Verwenden Sie nur vom Hersteller zugelassene Ersatzteile.
2. Benutzen Sie nicht mehr als eine Matratze im Kinderbett.
3. Achten Sie stets auf die Gefahren, die von offenem Feuer oder anderen Wärmequellen wie elektrischen oder gasbetriebenen Heizkörpern usw. in der Nähe des Kinderbetts ausgehen können.

## **WARNHINWEISE BETREFFEND BEISTELLBETT**

1. Verwenden Sie das Beistellbett NICHT, wenn ein Teil davon fehlt oder beschädigt bzw. gebrochen ist. Bei Bedarf kontaktieren Sie den Hersteller, die Fa. Lionelo, um Ersatzteile bzw. entsprechende Anleitungen anzufordern. Das Beistellbett nicht selbstständig instand setzen und KEIN Teil am Beistellbett selbstständig tauschen.
2. Das Beistellbett ist für ein Erwachsenenbett mit einer Betthöhe zwischen 44,5 und 59 cm geeignet.
3. Das Beistellbett ist ausschließlich für standardmäßige

- Erwachsenenbetten geeignet. Verwenden Sie das Beistellbett nicht mit Wasserbetten bzw. mit Betten mit Rundformen.
4. Verwenden Sie keine anderen Befestigungssysteme als in der Bedienungsanleitung beschrieben.
  5. Verwenden Sie niemals das Beistellbett in geneigter Stellung.
  6. Um Erstickungsgefahr zu vermeiden, ist das Beistellbett immer ordnungsgemäß mit den in der Anleitung beschriebenen Befestigungssystemen an das Elternbett zu befestigen.
  7. Zwischen dem unteren Teil des Beistellbetts und der Matratze des Erwachsenenbetts darf kein Freiraum vorhanden sein.
  8. Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die Spannung des Befestigungssystems, indem Sie das Beistellbett vom Elternbett wegziehen.
  9. Verwenden Sie das Beistellbett NICHT, wenn zwischen dem Beistellbett und dem Elternbett Freiraum vorhanden ist.
  10. Die Lücke zwischen dem Beistellbett und dem Elternbett darf nicht mit Kissen, Decken und anderen Gegenständen ausgefüllt werden.
  11. **GEFAHR!** Die höhenverstellbare Bordwand muss immer vollständig angehoben sein, wenn das Beistellbett nicht an einem Erwachsenenbett befestigt ist.
  12. **WARNUNG:** Um die Gefahr zu vermeiden, dass das Baby mit dem Hals am oberen Teil der abgesenkten Bordwand des Beistellbetts neben dem Elternbett hängen bleibt, achten Sie darauf, dass das obere Geländer nicht höher als die Erwachsenenmatratze ist.
  13. **WARNUNG:** Um die Erstickungsgefahr zu vermeiden, soll das Befestigungssystem für das Elternbett immer versteckt und vom Beistellbett fern gehalten werden.

### Kamera-Set (Abb. A)

- |                              |                    |
|------------------------------|--------------------|
| 1. Kinderbett - Liegeaufsatz | 3. Matratze        |
| 2. Stabilisierungsplatte     | 4. Transporttasche |

- |                               |                      |
|-------------------------------|----------------------|
| 5. Basis für den Liegeaufsatz | 8. Befestigungsgurte |
| 6. Stabilisierungsstange      | 9. Bettbeine         |
| 7. Sicherheitsgurte           |                      |

## Montageanleitung

1. Schieben Sie die Beine des Kinderbettes (9, Abb. A) an die entsprechende Stelle des Rahmens (Abb. 1). Die korrekte Montage wird durch einen Klick signalisiert.
2. Schieben Sie die Stabilisierungsstange (6, Abb. A) in die Führungen auf beiden Seiten des Bettgestells (Abb. 2).
3. Schieben Sie die Basis für den Liegeaufsatz (5, Abb. A) in die Führungen auf beiden Seiten des Bettgestells (Abb. 3).
4. Fädeln Sie die Sicherheitsgurte (7, Abb. A) durch die entsprechenden Öffnungen im Kinderbettbezug (A, Abb. 4) und setzen Sie dann die Stabilisierungsplatte (2, Abb. A) ein. Ziehen Sie die Gurte fest, indem Sie sie über der Oberseite der Platte befestigen (B, Abb. 4).
5. Legen Sie die Matratze ins Kinderbett (Abb. 5). Die Linie im Bezug des Kinderbetts gibt die maximal zulässige Höhe der, in diesem Produkt zu verwendenden Matratze an (A, Abb. 5).
6. Somit ist das Beistellbett korrekt zusammengebaut (Abb. 6).

## Höhenverstellung

1. Um die Höhe des Kinderbettes zu verändern, sind zwei Handgriffe erforderlich.
2. Heben Sie den oberen Teil des Hebels zur Höhenverstellung (1, Abb. 7) an.
3. Drücken Sie den Knopf am Hebel.
4. Stellen Sie anschließend die gewünschte Höhe ein, während Sie die Stabilisierungsstange mit Ihrem Fuß festhalten (Abb. 8).

Es sind fünf Kinderbetthöhen verfügbar. Darüber hinaus ist es auch möglich, verschiedene Höheneinstellungen auf jeder der Bettseiten zu wählen. **WARNUNG:** Die maximal zulässige Neigung des Bettes beträgt 2 Stufen. Darauf achten, dass das Baby immer mit dem Kopf auf der höher gestellten Bettseite liegt.

## Wiegefunktion

Um die Wiegefunktion zu nutzen, bewegen Sie die Verriegelungshebel (1, Abb. 9) und heben Sie dann **alle** Räder (2, Abb. 9) an, so dass sie keinen Kontakt zum Boden haben (Abb. 9). Die korrekte Blockade der Räder in der gewählten Position wird durch das Klicken des Feststellhebels signalisiert.

## Betträder feststellen

Um die Betträder festzustellen, drücken Sie die Blockade an jedem der Räder nach unten (A, Abb. 10). Um die Betträder zu entriegeln, drücken Sie die Blockade an jedem der Räder nach oben (B, Abb. 10).

## Beistellbett

Um die Funktion des Beistellbetts nutzen zu können, muss das Bett entsprechend vorbereitet werden. Dazu:

1. Öffnen Sie die Verschlüsse auf beiden Seiten der zu öffnenden Wand (Abb., Abb. 11).
2. Verschieben Sie die Verschlüsse (2, Abb. 11) und entfernen Sie das Verbindungsstück des Kinderbettrahmens (3, Abb. 11).
3. Senken Sie die Wand des Kinderbetts ab (Abb. 12).
4. Schieben Sie das Kinderbett an das Elternbett heran und stellen Sie die Höhe des Kinderbetts so ein, dass die Matratze des Elternbetts auf gleicher Höhe oder höchstens 2 cm höher ist als die Oberkante der Wand des Beistellbetts (Abb. 16).

**Hinweis!** Der Boden des Beistellbetts muss parallel zum Boden ausgerichtet sein. Höhenunterschiede zwischen den Seiten des Beistellbetts sind nicht zulässig.

5. Verbinden Sie die Befestigungsurte mit den Schnallen an der Seite, am Rahmen des Kinderbettes (Abb. 13).
6. Führen Sie die Befestigungsurte wie in der Abbildung gezeigt unter die Matratze (Abb. 14) und ziehen Sie dann die Gurte fest, um ihre Länge an das Elternbett anzupassen (Abb. 15).
7. Verbinden Sie die Befestigungsurte mit dem Kinderbett, indem Sie die Schnallen schließen.
8. Achten Sie darauf, dass zwischen dem Kinderbett und dem Bett der Eltern

kein Spalt ist und dass das Beistellbett ausreichend fest und stabil am Bett der Eltern befestigt ist.

**ACHTUNG:** Kontrollieren Sie vor jedem Gebrauch, dass zwischen der Elternmatratze und der Bordwand des Beistellbetts kein Spalt vorhanden ist.

**WARNUNG:** Das Beistellbett darf ausschließlich mit Betten und/oder Matratzen mit geraden Seiten verwendet werden. Die Verwendung des Beistellbetts mit Betten und/oder Matratzen mit runden Seiten oder mit Wassermatratzen ist verboten.

## Abnahme des Bezugs

Um den Bezug zu entfernen, senken Sie die Seitenwand des Kinderbettes ab und schieben Sie das Verbindungsstück des Rahmens heraus (3, Abb. 11). Lösen Sie dann den Klettverschluss an der Seite mit der heruntergelassenen Wand und schieben Sie das Versteifungsbrett heraus. Sobald dies geschehen ist, lösen Sie den gesamten Bezug mit dem Reißverschluss und ziehen ihn vom Rahmen.

## Reinigung und Pflege

- Der Bettbezug und der Matratzenbezug können per Hand bei 30°C gewaschen werden.
- Metall- und Kunststoffteile sollten mit einem feuchten Tuch und milden Reinigungsmitteln gereinigt werden.
- Verwenden Sie niemals Scheuermittel, Ammoniak, Bleichmittel oder Alkohol zur Reinigung von Teilen des Beistellbetts.
- Lagern Sie das Beistellbett an einem trockenen Ort, fern von Wärme- und Feuchtigkeitsquellen. Vermeiden Sie die direkte Sonneneinstrahlung des Beistellbetts.

**Das Produkt wurde getestet und erfüllt alle Anforderungen der Norm EN 1130:2019+AC:2020 und EN 16890:2017+A1:2021.**

Die gezeigten Bilder dienen nur als Referenz. Das tatsächliche Produkt kann von den Abbildungen abweichen.

**Уважаемый Клиент,**

Если у вас есть какие-либо комментарии или вопросы о приобретенном продукте, пожалуйста, свяжитесь с нами: [help@lionelo.com](mailto:help@lionelo.com).

**Производитель:**

BrandLine Group Sp. из о. о.

ул. А. Kręglewskiego 1, 61-248 Познань, Польша

**ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ ДЛЯ КРОВАТКИ****ВНИМАНИЕ!****ВАЖНО! ПРОЧИТАЙТЕ****ВНИМАТЕЛЬНО И****СОХРАНИТЕ НА БУДУЩЕЕ**

1. Не используйте это изделие без предварительного прочтения инструкции.
2. Прекратите использовать изделие, как только ваш ребенок сможет сесть, встать на колени или подтянуться.
3. Размещение дополнительных элементов в кровати может привести к удушью.
4. Не размещайте изделие рядом с элементом, который может представлять опасность удушья, например, тесемки, шнуры/шторы и т.п.
5. Не используйте более одного матраса в изделии.
6. Изделие должно быть размещено на горизонтальном основании.
7. Маленькие дети не должны иметь возможность играть без присмотра возле кровати.

8. Детская кроватка должна быть заблокирована, когда ребенок остается без присмотра.
9. Все монтажные элементы всегда должны быть правильно затянуты. Обратите внимание, чтобы болты не были ослаблены, так как ребенок может зацепиться за них частями тела или одеждой (например, шнурки, бусы, ленточки от игрушек и т. д.), что может представлять риск удушья.
10. Максимальная толщина матраса отмечена чертой на внутренней стороне кроватки. Не используйте более толстый матрас, чем разрешено.
11. Помните о рисках, которые представляют сигареты, открытый огонь или другие источники высокой температуры, такие как электрические плиты, газовые плиты и т. д. вблизи кроватки.
12. Допустимый максимальный наклон кроватки - это разница в 2 уровня. Головка ребенка всегда должна быть на стороне, установленной в более высоком положении.
13. Не используйте кроватку, если какая-либо часть отсутствует, сломана или повреждена. При необходимости свяжитесь с Lionelo для получения запасных частей и инструкций. Не заменяйте детали в кроватке самостоятельно.

## **ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ ДЛЯ МАТРАСА**

# **ВАЖНО! ПРОЧИТАЙТЕ ВНИМАТЕЛЬНО И СОХРАНИТЕ НА БУДУЩЕЕ**

1. Не используйте матрас, если какой-либо элемент сломан, разорван или потерян, используйте только запасные части, одобренные производителем.

2. Не используйте более одного матраса в кровати.
3. Помните о рисках, которые представляют открытый огонь или другие источники высокой температуры, такие как электрические плиты, газовые плиты и т. д. вблизи кровати.

### **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ДЛЯ ПРИСТАВНОЙ КРОВАТКИ:**

1. НЕ используйте приставную кровать, если какая-либо часть отсутствует, она повреждена или сломана. При необходимости свяжитесь с Lionelo для получения запасных частей и инструкций. Не заменяйте детали в кровати самостоятельно.
2. Высота от пола кровати взрослого, для которого подходит детская кровать, составляет от 44,5 до 59 см.
3. Приставная детская кровать предназначена только для стандартных кроватей для взрослых. Не используйте продукт с водяными кроватями или такими, которые имеют округлую форму
4. Не используйте другие системы крепления, кроме описанных в инструкции.
5. Никогда не используйте приставную накладку в наклонном положении.
6. Чтобы избежать риска удушья, приставная детская кровать должна быть правильно прикреплена к кровати родителей с помощью систем крепления, описанных в инструкции.
7. Между нижней частью приставной кровати и матрасом кровати для взрослых не должно быть свободного места.
8. Перед каждым использованием проверьте натяжение системы крепления кровати, пытаясь оттянуть кровать в направлении, противоположном кровати родителя.
9. Если между приставной детской кроватью и кроватью взрослого есть свободное пространство, НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ изделие.

10. Зазор между кроваткой и кроватью взрослого не может быть заполнен подушками, одеялами и другими предметами.
11. **ОПАСНОСТЬ!** - Всегда полностью поднимайте опускаемую сторону, когда кроватка не прикреплена к кровати взрослого.
12. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Чтобы избежать опасностей, связанных с возможностью зацепиться шеей ребенка за верхнюю часть опущенной стороны кроватки у кровати родителя, убедитесь, что верхний поручень не выше матраса для взрослых.
13. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Чтобы избежать риска удушья ребенка, систему крепления к кровати родителя всегда следует прятать и держать вдали от кроватки.

## Набор (рис. А)

- |                          |                            |
|--------------------------|----------------------------|
| 1. Люлька кроватки       | 6. Штанга стабилизации     |
| 2. Стабилизирующая плита | 7. Предохранительные ремни |
| 3. Матрасик              | 8. Монтажные ремни         |
| 4. Сумка для переноски   | 9. Ножки кроватки          |
| 5. Основание люльки      |                            |

## Инструкция по монтажу

1. Вставьте ножки кроватки (9, рис. А) в нужное место на раме (рис. 1). Правильная установка будет сигнализироваться характерным щелчком.
2. Вставьте стабилизирующую штангу (6, рис. А) в направляющие с обеих сторон рамы кроватки (рис. 2).
3. Вставьте основание люльки (5, рис. А) в направляющие с обеих сторон рамы кроватки (рис. 3).
4. Проденьте ремни безопасности (7, рис. А) через соответствующие отверстия в чехле кроватки (А, рис. 4), а затем вставьте пластину стабилизатора (2, рис. А). Ziehen Sie die Gurte fest, indem Sie sie über der Oberseite der Platte befestigen (B, Abb. 4).

5. Вставьте матрас (рис. 5) Линия на чехле кровати указывает на максимально допустимую высоту матраса, используемого в данном изделии (А, рис. 5).
6. Теперь кровать собрана правильно (рис. 6).

## Регулировка по высоте

Чтобы изменить высоту кровати, необходимо сделать два движения.

1. Поднимите верхнюю часть рычага регулировки высоты (1, рис. 7).
2. Нажмите кнопку на рычаге.

Выполнив все вышеперечисленное, установите желаемую высоту, удерживая ногой штангу стабилизации (рис. 8).

Предлагается пять вариантов высоты кровати. Также можно установить разные высоты с обеих сторон. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Допустимый максимальный наклон кровати - это разница в 2 уровня. Головка ребенка всегда должна быть на стороне, установленной в более высоком положении.

## Функция колыбели

Чтобы использовать функцию колыбели, переместите рычаги блокировки (1, рис. 9), а затем поднимите все колеса (2, рис. 9) так, чтобы они не соприкасались с основанием (рис. 9). О правильной фиксации колес в выбранном положении будет свидетельствовать щелчок блокирующего рычага.

## Блокировка колес

Для блокировки колес нажмите на фиксаторы на каждом колесе (А, рис. 10). Чтобы разблокировать колеса, поднимите фиксаторы (В, рис. 10).

## Функция приставной кровати

Чтобы использовать функцию приставной кровати, подготовьте изделие должным образом. С этой целью:

1. Расстегните замки с обеих сторон открываемого бока (рис. 1 рис. 11).
2. Сдвиньте фиксаторы (2, рис. 11) и снимите соединитель рамы кровати (3, рис. 11).
3. Опустите боковую стенку кровати (рис. 12).

4. Придвиньте кроватку к кровати родителей и отрегулируйте высоту кроватки таким образом, чтобы матрас родителей находился на одинаковой высоте или максимум на 2 см выше верха опускающейся стороны кроватки (рис. 16).

**Внимание!** Дно люльки должно быть параллельно земле, если она используется как люлька-переноска. Перепад уровня между бортами кроватки не допускается.

5. Подсоедините монтажные ремни к пряжкам сбоку, на раме кроватки (рис. 13).
6. Проведите монтажные ремни под матрасом, как указано на рисунке (рис. 14), и затяните ремни, чтобы отрегулировать их длину в соответствии с кроватью родителей (рис. 15).
7. Подсоедините монтажные ремни к кроватке, застегнув пряжки.
8. Убедитесь, что между кроваткой и кроватью родителей нет зазора, и что кроватка достаточно прочно и надежно прикреплена к кровати родителей.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Перед каждым использованием проверяйте зазор между матрасом родителей и боковой стенкой кроватки.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Использование изделия допускается только с кроватями и/или матрасами с прямыми боками. Использование изделия на круглых кроватях и/или матрасах и водяных матрасах запрещено.

## Снятие чехла

Чтобы снять чехол, опустите боковую стенку люльки и вытащите соединительные элементы рамы (3, рис. 11). Затем отстегните липучки, расположенные со стороны с откидным бортом, и выдвиньте пластину, придающую жесткость. После этого с помощью застежки-молнии отсоедините весь чехол и сдвиньте его с рамы.

## Чистка и консервация

1. Чехол для детской кроватки и чехол матрасика можно стирать вручную при температуре 30°C.
2. Очищайте металлические и пластиковые детали влажной тканью с мягким моющим средством.

3. Никогда не чистите никакие части кровати абразивными веществами, аммиаком, отбеливателем или спиртом.
4. Храните кровать в сухом месте, вдали от источников тепла и влаги. Избегайте прямого действия солнечных лучей.

**Продукт прошел испытания и соответствует всем требованиям  
EN 1130:2019+AC:2020 и EN 16890:2017+A1:2021**

Фотографии являются наглядными, фактический внешний вид продуктов может отличаться от представленных на фотографиях.

**IT**

### **Egregio cliente!**

Se hai commenti o domande sul prodotto che hai acquistato, ti preghiamo di contattarci all'indirizzo: **help@lionelo.com**

### **Produttore:**

BrandLine Group Sp. z o. o.  
ul. A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polonia

**AVVERTENZE INERENTI AL LETTINO**

**ATTENZIONE!  
IMPORTANTE! LEGGERE  
ATTENTAMENTE LE  
ISTRUZIONI E CONSERVARE**

# PER LA CONSULTAZIONE IN FUTURO

1. Non utilizzare questo prodotto senza aver prima letto le istruzioni.
2. Cessare l'utilizzo del prodotto non appena il bambino sarà in grado di sedersi, inginocchiarsi o alzarsi.
3. Il posizionamento di elementi aggiuntivi nella culla può condurre al soffocamento.
4. Non posizionare il prodotto vicino a elementi che potrebbe comportare un rischio di strangolamento, ad es. funi, corde/ tende, ecc.
5. Non utilizzare il prodotto con più di un materasso.
6. Posizionare il prodotto su un pavimento piano.
7. Non è consentito lasciare i bambini piccoli senza supervisione mentre giocano nella culla.
8. La culla deve essere bloccata in una posizione fissa quando il bambino viene lasciato incustodito.
9. Tutti gli elementi utilizzati per il montaggio devono essere sempre serrati correttamente. Prestare attenzione affinché le viti non si allentino, poiché il bambino potrebbe agganciare parti del corpo o degli indumenti (ad es. funi, collane, nastri di giocattoli, ecc.) ad essi, con un conseguente rischio di strangolamento.
10. Lo spessore massimo del materasso è contrassegnato dalla linea all'interno della culla. Non utilizzare un materasso di spessore maggiore rispetto a quello consentito.
11. Essere consapevoli dei rischi causati da sigarette, fiamme libere o altre fonti di alta temperatura come stufe elettriche, stufe a gas, ecc., presenti vicino alla culla.
12. La pendenza massima consentita della culla è una differenza di 2 livelli. La testa del bambino deve essere sempre sul lato posto nella una posizione più alta.

13. NON utilizzare la culla in presenza di parti mancanti o incrinata o danneggiate. Se necessario, contattare Lionelo per richiedere ricambi e istruzioni. NON sostituire autonomamente le parti nella culla.

## **AVVERTENZE INERENTI AL MATERASSO**

# **IMPORTANTE! LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI E CONSERVARE PER LA CONSULTAZIONE IN FUTURO**

1. Non utilizzare il materasso in presenza di suoi elementi danneggiati, strappati o mancanti, utilizzare solo ricambi approvati dal produttore.
2. Non utilizzare più di un materasso nella culla.
3. Essere consapevoli dei rischi causati da fiamme libere o altre sorgenti di alta temperatura come stufe elettriche, stufe a gas, ecc., presenti vicino alla culla.

## **AVVERTENZE INERENTI ALLA CULLA FIANCO LETTO:**

1. NON utilizzare la culla fianco letto in presenza di parti mancanti, rotte o danneggiate. Se necessario, contattare il marchio Lionelo per ottenere eventuali pezzi di ricambio e ulteriori istruzioni. NON sostituire autonomamente le parti della culla.
2. L'altezza del letto del genitore dal pavimento, al quale deve essere affiancata la culla, va da 44,5 a 59 cm.
3. La culla fianco letto è destinata esclusivamente all'utilizzo con letti standard per adulti. Non utilizzare il prodotto con

materassi ad acqua o dalla forma arrotondata.

4. Non utilizzare sistemi di fissaggio diversi da quelli descritti nelle istruzioni.
5. Non utilizzare mai la culla in posizione inclinata.
6. Per evitare il rischio di soffocamento, la culla deve essere sempre correttamente fissata al letto dei genitori, con l'utilizzo dei sistemi di fissaggio descritti nelle istruzioni.
7. Non deve essere presente spazio libero tra il fondo della culla e il materasso del letto dei genitori.
8. Prima di ogni utilizzo, controllare la tensione del sistema di fissaggio della culla, tirando la culla nella direzione opposta al letto del genitore.
9. In presenza di spazio libero tra la culla e il letto del genitore, **NON** utilizzare il prodotto.
10. Lo spazio tra la culla e il letto del genitore non deve essere riempito con cuscini, coperte e altri oggetti.
11. **PERICOLO!** Sollevare sempre completamente il lato ribassato quando la culla non è attaccata al letto del genitore.
12. **AVVERTENZA:** Per evitare pericoli legati alla possibilità di agganciamento del collo del bambino alla parte superiore del lato abbassato della culla accanto al letto del genitore, assicurarsi che il bordo superiore del lato della culla non sia più alto del materasso del genitore.
13. **AVVERTENZA:** Per evitare il rischio di strangolamento del bambino, il sistema di fissaggio del letto del genitore deve essere sempre nascosto e tenuto lontano dalla culla.

### Set (fig. A)

- |                            |                         |
|----------------------------|-------------------------|
| 1. Navicella               | 6. Barra stabilizzante  |
| 2. Piastra stabilizzatrice | 7. Cinture di sicurezza |
| 3. Materassino             | 8. Cinghie di montaggio |
| 4. Borsa di trasporto      | 9. Gambe della culla    |
| 5. Base della navicella    |                         |

## Istruzioni di montaggio

1. Inserire le gambe del lettino (9, fig. A) nel punto appropriato del telaio (fig. 1). L'assemblaggio corretto verrà segnalato mediante uno scatto.
2. Inserire la barra stabilizzatrice (6, fig. A) nelle guide, su entrambi i lati del telaio della culla (fig. 2).
3. Inserire la base della navicella (5, fig. A) nelle guide su entrambi i lati del telaio della culla (fig. 3).
4. Condurre le cinture di sicurezza (7, fig. A) attraverso gli appositi fori nel coperchio della culla (A, fig. 4), quindi inserire la piastra stabilizzatrice (2, fig. A). Tendere le cinghie fissandole sopra la piastra (B, Fig. 4).
5. Inserire il materasso (fig. 5). La linea nel rivestimento del lettino indica l'altezza massima consentita del materasso utilizzato in questo prodotto (A, fig. 5).
6. In questo modo la culla verrà installata correttamente (fig. 6).

## Regolazione dell'altezza

Per modificare l'altezza del lettino è necessario eseguire due operazioni.

1. Sollevare l'elemento superiore della leva di regolazione dell'altezza (1, fig. 7).
2. Premere il pulsante sulla leva.

Dopo aver effettuato quanto sopra, regolare l'altezza desiderata, tenendo la barra stabilizzatrice con il piede (fig. 8).

Sono disponibili cinque altezze della culla. Inoltre è possibile regolare altezze diverse su entrambi i lati. **AVVERTENZA:** La pendenza massima consentita della culla è una differenza di 2 livelli. La testa del bambino deve essere sempre sul lato posto nella una posizione più alta.

## Funzione di culla

Per utilizzare la funzione di culla, spostare le leve di bloccaggio (1, fig. 9), quindi sollevare tutte le ruote (2, fig. 9) in modo che non entrino in contatto con il pavimento (fig. 9). Il corretto bloccaggio delle ruote nella posizione selezionata verrà segnalato dallo scatto della leva di blocco.

## Blocco delle ruote

Per bloccare le ruote, premere i freni su ciascuna ruota (A, fig. 10). Per sbloccare

le ruote, alzare le leve di blocco (B, fig. 10).

## Funzione di culla fianco letto

Per utilizzare la funzione di culla fianco letto è necessario preparare correttamente il prodotto. Per eseguire questa operazione:

1. Aprire i blocchi su entrambi i lati del lato apribile (fig. 1, fig. 11).
2. Spostare i blocchi (2, fig. 11) e rimuovere l'elemento che collega il telaio della culla (3, fig. 11).
3. Abbassare la parete laterale della culla (fig. 12).
4. Accostare la culla al letto dei genitori e regolare l'altezza della culla, in modo che il materasso del genitore sia alla stessa altezza o al massimo 2 cm più alto rispetto al bordo superiore del lato apribile della culla (fig. 16).

**Attenzione!** Il fondo della culla con funzione di culla fianco letto deve essere posizionato parallelamente al pavimento. Non è consentita la presenza di differenze di altezza tra i lati della culla.

5. Collegare le cinghie di montaggio alle fibbie situate lateralmente, accanto al telaio della culla (fig. 13).
6. Posizionare le cinghie di montaggio sotto il materasso come mostrato nella figura (fig. 14), quindi serrare le cinghie per regolarne la lunghezza fino al letto dei genitori (fig. 15).
7. Collegare le cinghie di montaggio alla culla, fissando le fibbie.
8. Assicurarsi che non vi sia spazio tra la culla e il letto dei genitori e che la culla sia adeguatamente e saldamente fissata al letto dei genitori.

**ATTENZIONE:** Prima di ogni utilizzo, verificare la presenza di uno spazio tra il materasso dei genitori e la parete laterale della culla.

**AVVERTENZA:** L'utilizzo del prodotto è consentito solo con letti e/o materassi che dispongono di lati dritti. È vietato l'utilizzo del prodotto con letti e/o materassi rotondi e materassi ad acqua.

## Rimozione del rivestimento

Per rimuovere il rivestimento, abbassare la parete laterale del lettino ed estrarre l'elemento che collega il telaio (3, fig. 11). Quindi rimuovere il velcro situato sul lato con il lato cadente ed estrarre la tavola di irrigidimento. Dopo aver

completato questi passaggi, utilizzare la cerniera per scollegare l'intero rivestimento e rimuoverlo dal telaio.

## **Pulizia e manutenzione**

- Il rivestimento della culla e il coprimaterasso possono essere lavati a mano a 30°C.
- Le parti in metallo e plastica devono essere pulite con un panno umido e detersivi delicati.
- Non pulire mai alcun elemento della culla con materiali abrasivi, ammoniaci, candeggina o alcol.
- Conservare la culla in un luogo asciutto, lontano da fonti di calore e umidità. Evitare l'esposizione diretta alla luce solare.

**Il prodotto è stato testato e soddisfa tutti i requisiti delle norme  
EN 1130:2019+AC:2020 e EN 16890:2017+A1:2021**

Le immagini hanno carattere illustrativo, l'aspetto reale dei prodotti può differire da quello presentato nelle immagini.

**FR**

### **Cher client !**

Si vous avez des commentaires ou des questions sur le produit que vous avez acheté, veuillez nous contacter : [help@lionelo.com](mailto:help@lionelo.com)

### **Fabricant :**

BrandLine Group Sp. z o. o.  
ul. A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Pologne

**AVERTISSEMENTS POUR LE LIT D'ENFANT**

**ATTENTION !  
IMPORTANT ! LISEZ**

# ATTENTIVEMENT ET CONSERVEZ POUR TOUTE RÉFÉRENCE FUTURE

1. N'utilisez pas ce produit sans avoir lu les instructions.
2. Arrêtez d'utiliser le produit dès que l'enfant est capable de s'asseoir, de s'agenouiller ou de se redresser tout seul.
3. Le fait de placer des objets supplémentaires dans le berceau cododo peut provoquer une suffocation.
4. Ne placez pas le produit à proximité d'un élément pouvant présenter un risque d'étranglement, par exemple des cordons, des cordes/rideaux, etc.
5. N'utilisez pas plus d'un matelas dans le produit.
6. Le produit doit être placé sur un sol plat.
7. Les jeunes enfants ne doivent pas être autorisés à jouer sans surveillance à proximité du berceau cododo.
8. Le berceau cododo doit être verrouillé en position fixe lorsque l'enfant est sans surveillance.
9. Toutes les pièces de montage doivent toujours être correctement serrées. Veillez à ce qu'aucune vis ne soit desserrée, car l'enfant peut s'agripper à des parties du corps ou des vêtements (par exemple, cordons, colliers, rubans de jouets, etc.), ce qui peut créer un risque de suffocation.
10. L'épaisseur maximale du matelas est indiquée par une ligne sur la partie intérieure du berceau. N'utilisez pas un matelas plus épais que celui autorisé.
11. Soyez conscient des risques posés par les cigarettes, les feux ouverts ou d'autres sources de haute température comme les chauffages électriques, les chauffages à gaz, etc. à proximité du berceau cododo.
12. L'inclinaison maximale autorisée du berceau est une différence

de 2 niveaux. La tête de l'enfant doit toujours être sur le côté positionné le plus haut.

13. N'utilisez PAS le berceau cododo en cas de pièce manquante, cassée ou endommagée. Contactez Lionelo pour obtenir des pièces de rechange et des instructions si nécessaire. Ne remplacez PAS vous-même les pièces du berceau cododo.

## **AVERTISSEMENTS CONCERNANT LE MATELAS**

# **IMPORTANT ! LISEZ ATTENTIVEMENT ET CONSERVEZ POUR TOUTE RÉFÉRENCE FUTURE**

1. N'utilisez pas le matelas si un composant est cassé, déchiré ou perdu, utilisez uniquement des pièces de rechange approuvées par le fabricant.
2. N'utilisez pas plus d'un matelas dans le lit bébé.
3. Soyez conscient des risques posés par les feux ouverts ou d'autres sources de haute température comme les chauffages électriques, les chauffages à gaz, etc. à proximité du lit d'enfant.

## **AVERTISSEMENTS CONCERNANT LE BERCEAU CODODO :**

1. N'utilisez PAS le berceau cododo en cas de pièce manquante, endommagée ou cassée. Contactez Lionelo pour obtenir des pièces de rechange et des instructions si nécessaire. Ne remplacez PAS vous-même les pièces du berceau cododo.
2. La hauteur à partir du sol du lit adulte pour lequel le berceau cododo est adapté est comprise entre 44,5 et 59 cm.
3. Le berceau cododo ne convient qu'aux lits adultes standard. N'utilisez pas le produit avec des lits à eau ou des formes arrondies.